C/2025/1030

27.2.2025

P9_TA(2024)0142

Používanie informačného systému o vnútornom trhu a jednotnej digitálnej brány na účely určitých požiadaviek stanovených v smernici o európskych cezhraničných združeniach

Legislatívne uznesenie Európskeho parlamentu z 13. marca 2024 o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 a (EÚ) 2018/1724, pokiaľ ide o používanie informačného systému o vnútornom trhu a jednotnej digitálnej brány na účely určitých požiadaviek stanovených v smernici Európskeho parlamentu a Rady (EÚ).../... o európskych cezhraničných združeniach (COM(2023)0516) (COM(2023)0515 – C9-0327/2023 – 2023/0314(COD))

(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)

(C/2025/1030)

Európsky parlament,

— so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (COM(2023)0515),

— so zreteľom na článok 294 ods. 2 a článok 21 ods. 2 a článok 114 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C9-0327/2023),

— so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,

— so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru zo 17. januára 2024 ([1]),

— so zreteľom na článok 59 rokovacieho poriadku,

— so zreteľom na stanovisko Výboru pre právne veci,

— so zreteľom na správu Výboru pre vnútorný trh a ochranu spotrebiteľa (A9-0006/2024),

1. prijíma nasledujúcu pozíciu v prvom čítaní;

2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak nahrádza, podstatne mení alebo má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh;

3. poveruje svoju predsedníčku, aby postúpila túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

([1]) Zatiaľ neuverejnené v úradnom vestníku.

P9_TC1-COD(2023)0314

Pozícia Európskeho parlamentu prijatá v prvom čítaní 13. marca 2024 na účely prijatia nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2024/..., ktorým sa menia nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 a (EÚ) 2018/1724, pokiaľ ide o používanie informačného systému o vnútornom trhu a jednotnej digitálnej brány na účely určitých požiadaviek stanovených v smernici Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) …/… o európskych cezhraničných združeniach (COM(2023)0516)

(Text s významom pre EHP)

EURÓPSKY PARLAMENT A RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 21 ods. 2 a článok 114,

so zreteľom na návrh Európskej komisie,

po postúpení návrhu legislatívneho aktu národným parlamentom,

so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru ([1]),

konajúc v súlade s riadnym legislatívnym postupom,

keďže:

(1) V smernici Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) o európskych cezhraničných združeniach (COM(2023)0516) ([2]) sa stanovujú opatrenia na koordináciu podmienok zakladania a činnosti európskych cezhraničných združení s cieľom uľahčiť účinné uplatňovanie slobody pohybu neziskových združení, ktoré pôsobia na vnútornom trhu.

(2) Podľa článku ~~30~~**28** ods. 2 smernice COM(2023)0516 sa administratívna spolupráca a výmena informácií medzi príslušnými orgánmi členských štátov má vykonávať prostredníctvom informačného systému o vnútornom trhu (ďalej len „systém IMI“) zriadeného nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1024/2012 ([3]). Preto by sa v systéme IMI mali zaviesť potrebné postupy administratívnej spolupráce ***a postupy výmeny informácií medzi príslušnými orgánmi***. **[PN 1].**

(3) V súlade s článkami 2 a 3 nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1724 ([4]) poskytuje jednotná digitálna brána prístup k informáciám, postupom, ako aj asistenčným službám a službám riešenia problémov občanom Únie, fyzickým osobám s bydliskom v členskom štáte a právnickým osobám so sídlom v členskom štáte. Normatívna časť nariadenia (EÚ) 2018/1724 a príloha I k nemu by sa mali ***týmto nariadením*** zmeniť tak, aby sa zabezpečilo, že rozsah pôsobnosti sa nebude chápať tak, že sa obmedzuje na občanov a podniky a týka sa právnických osôb iných ako podniky, ako sú európske cezhraničné združenia. **[PN 2].**

(4) V nariadení Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1724 ([5]), ktorým sa zriadila jednotná digitálna brána, sú ustanovené všeobecné pravidlá o online poskytovaní informácií, postupov a asistenčných služieb, ktoré sú relevantné pre fungovanie vnútorného trhu. Postupy, na ktoré sa vzťahuje toto nariadenie, by mali byť v súlade s požiadavkami nariadenia (EÚ) 2018/1724, aby sa zabezpečilo, že každé európske cezhraničné združenie bude môcť využívať postupy a cezhraničnú automatizovanú výmenu dôkazov, ktoré sú v celom rozsahu online, a to

([1]) Odkaz na stanovisko.
([2]) Smernica Európskeho parlamentu a Rady z … o európskych cezhraničných združeniach (odkaz na úradný vestník).
([3]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 1024/2012 z 25. októbra 2012 o administratívnej spolupráci prostredníctvom informačného systému o vnútornom trhu a o zrušení rozhodnutia Komisie 2008/49/ES („nariadenie o IMI“) (Ú. v. EÚ L 316, 14.11.2012, s. 1).
([4]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1724 z 2. októbra 2018 o zriadení jednotnej digitálnej brány na poskytovanie prístupu k informáciám, postupom a asistenčným službám a službám riešenia problémov a o zmene nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 (Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018, s. 1).
([5]) Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2018/1724 z 2. októbra 2018 o zriadení jednotnej digitálnej brány na poskytovanie prístupu k informáciám, postupom a asistenčným službám a službám riešenia problémov a o zmene nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 (Ú. v. EÚ L 295, 21.11.2018, s. 1).

v súlade so zásadou „jedenkrát a dosť“. Tieto postupy zahŕňajú žiadosť o registráciu európskeho cezhraničného združenia a postup premiestnenia jeho sídla.

(5) Nariadenia (EÚ) č. 1024/2012 a (EÚ) 2018/1724 by sa preto mali zodpovedajúcim spôsobom zmeniť**;.**

***(5a) V súlade s článkom 42 ods. 1 nariadenia (EÚ) 2018/1725 sa uskutočnila konzultácia s európskym dozorným úradníkom pre ochranu údajov, ktorý 31. októbra 2023 vydal stanovisko,* [PN 3].**

PRIJALI TOTO NARIADENIE:

Článok 1

Zmena nariadenia (EÚ) č. 1024/2012

V prílohe k nariadeniu (EÚ) č. 1024/2012 sa dopĺňa tento nový bod 16:

„16. Smernica Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) o európskych cezhraničných združeniach (COM(2023)0516) (*): článok 19 ods. 2, článok 19 ods. 4, článok 23 ods. 5, článok 23 ods. 6, článok 23 ods. 7, článok 24 ods. 3, článok 25 ods. 6 a článok 27.“

_____

(*) (Odkaz na úradný vestník).“

Článok 2

Zmeny nariadenia (EÚ) 2018/1724

Nariadenie (EÚ) 2018/1724 sa mení takto:

1. V článku 1 ods. 1 sa písmeno a) nahrádza takto:

„a) zriadenie a fungovanie jednotnej digitálnej brány s cieľom poskytnúť občanom, podnikom a právnickým osobám iným ako podniky jednoduchý prístup k vysokokvalitným informáciám, efektívnym postupom a účinným asistenčným službám a službám riešenia problémov v súvislosti s pravidlami Únie a vnútroštátnymi pravidlami vzťahujúcimi sa na občanov, podniky a právnické osoby iné ako podniky, ktorí(-é) uplatňujú alebo majú v úmysle uplatniť svoje práva vyplývajúce z práva Únie v oblasti vnútorného trhu v zmysle článku 26 ods. 2 ZFEÚ;“

2. V článku 1 ods. 1 sa písmeno b) nahrádza takto:

„b) využívanie postupov cezhraničnými používateľmi a uplatňovanie zásady ‚jedenkrát a dosť‘ v súvislosti s postupmi uvedenými v prílohe II k tomuto nariadeniu a s postupmi uvedenými v smerniciach 2005/36/ES, 2006/123/ES, 2014/24/EÚ, 2014/25/EÚ a …/… (*);“

_____

(*) „Smernica Európskeho parlamentu a Rady z … o európskych cezhraničných združeniach (odkaz na úradný vestník).“

3. V článku 2 ods. 2 sa písmeno c) nahrádza takto:

„c) informáciám o asistenčných službách a službách riešenia problémov uvedených v prílohe III alebo uvedených v článku 7 a k odkazom na tieto služby, na ktoré sa občania, podniky a právnické osoby iné ako podniky môžu obracať, ak majú otázky alebo problémy súvisiace s ich právami, povinnosťami, pravidlami alebo postupmi uvedenými v písmenách a) a b) tohto odseku.“

4. V článku 14 sa odsek 1 nahrádza takto:

„1. Na účely výmeny dôkazov pre online postupy uvedené v prílohe II k tomuto nariadeniu a postupy stanovené v smerniciach 2005/36/ES, 2006/123/ES, 2014/24/EÚ, 2014/25/EÚ a …/…/… Komisia v spolupráci s členskými štátmi zavedie technický systém automatizovanej výmeny dôkazov medzi príslušnými orgánmi v rôznych členských štátoch (ďalej len ‚technický systém‘).“

5. Príloha I k nariadeniu (EÚ) 2018/1724 sa mení takto:

a) názov sa nahrádza takto:

„Zoznam oblastí informácií dôležitých pre občanov, podniky a právnické osoby iné ako podniky so sídlom v členskom štáte pri výkone práv, ktoré im poskytuje vnútorný trh, uvedených v článku 2 ods. 2 písm. a).“

aa) oblasti informácií týkajúce sa podnikov, bod J sa nahrádza takto:

„Oblasti informácií týkajúce sa podnikov

Oblasť	*INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA PRÁV, POVINNOSTÍ A PRAVIDIEL*
J. Začatie, výkon a ukončenie podnikateľskej činnosti	***1. registrácia, zmena právnej formy alebo ukončenie podnikateľskej činnosti (postupy pri registrácii a právne formy výkonu podnikateľskej činnosti)*** ***2. premiestnenie registrovaného sídla podniku do iného členského štátu*** ***2a. povinnosti voči veriteľom a práva pracovníkov v súvislosti s premiestnením registrovaného sídla podniku do iného členského štátu*** ***3. práva duševného vlastníctva (prihlásenie patentu, registrácia ochrannej známky, obrazového náčrtu alebo návrhu, získanie licencie na reprodukciu)*** ***4. spravodlivosť a transparentnosť obchodnej praxe vrátane práv spotrebiteľov a záruk týkajúcich sa predaja tovaru a služieb*** ***5. ponuka elektronických nástrojov na cezhraničné platby pri predaji tovaru a služieb online*** ***6. práva a povinnosti vyplývajúce zo zmluvného práva vrátane úrokov z omeškania*** ***7. insolvenčné konanie a likvidácia podnikov*** ***8. poistenie úverov*** ***9. fúzie spoločností alebo predaj podniku*** ***10. občianskoprávna zodpovednosť členov vedenia alebo riaditeľov spoločnosti*** ***11. pravidlá a povinnosti týkajúce sa spracúvania osobných údajov“***

[PN 4]

b) dopĺňajú sa tieto oblasti informácií:

„Oblasti informácií týkajúce sa právnických osôb iných ako podniky so sídlom v členskom štáte:

AA. Začatie činnosti, priebeh činnosti a ukončenie činnosti právnickej osoby inej ako podnik	1. registrácia, zmena právnej formy alebo ukončenie činnosti právnickej osoby inej ako podnik (postupy registrácie a právne formy) 2. ***premiestnenie registrovaného sídla*** právnickej osoby inej ako podnik do iného členského štátu ***2a. povinnosti voči veriteľom a práva pracovníkov v súvislosti s premiestnením registrovaného sídla právnickej osoby inej ako podnik do iného členského štátu*** 3. práva duševného vlastníctva (prihlásenie patentu, registrácia ochrannej známky, obrazového náčrtu alebo návrhu, získanie licencie na reprodukciu) 4. spravodlivosť a transparentnosť obchodnej praxe vrátane práv spotrebiteľov a záruk týkajúcich sa predaja tovaru a služieb 5. ponuka elektronických nástrojov na cezhraničné platby pri predaji tovaru a služieb online 6. práva a povinnosti vyplývajúce zo zmluvného práva vrátane úrokov z omeškania

		7. insolvenčné konania a likvidácie právnických osôb iných ako podniky 8. poistenie úverov 9. fúzie alebo predaj právnickej osoby inej ako podnik 10. občianskoprávna zodpovednosť ***členov vedenia alebo*** riaditeľov právnickej osoby inej ako podnik 11. pravidlá a povinnosti týkajúce sa spracúvania osobných údajov
AB.	Zamestnanci	1. podmienky zamestnávania stanovené zákonom alebo vykonávacím predpisom (vrátane pracovného času, platenej dovolenky, nároku na dovolenku, práv a povinností týkajúcich sa nadčasov, zdravotných prehliadok, vypovedania zmlúv, výpovede a prepustenia) 2. práva a povinnosti v oblasti sociálneho zabezpečenia v Únii (registrácia zamestnávateľov, registrácia zamestnancov, oznámenie o ukončení zmluvy zamestnanca, platenie príspevkov na sociálne zabezpečenie, práva a povinnosti týkajúce sa dôchodkov) 3. zamestnávanie pracovníkov v iných členských štátoch (vysielanie pracovníkov, pravidlá slobody poskytovať služby, požiadavky týkajúce sa pobytu pracovníkov) 4. rovnaké zaobchádzanie (pravidlá zakazujúce diskrimináciu na pracovisku, rovnaká odmena pre ženy a mužov a rovnaká odmena pre zamestnancov na dobu určitú alebo neurčitú) 5. pravidlá zastupovania zamestnancov
AC.	Dane	1. DPH: informácie o všeobecných pravidlách, sadzbách a oslobodení od dane, registrácia platiteľa a platenie DPH, vrátenie dane 2. spotrebné dane: informácie o všeobecných pravidlách, sadzbách a oslobodení od dane, registrácia platiteľa a platenie spotrebnej dane, vrátenie dane 3. clo a ďalšie dane a poplatky vyberané pri dovoze 4. colné postupy pri dovoze a vývoze v rámci Colného kódexu Únie 5. iné dane: platenie, sadzby, daňové priznanie
AD.	Tovar	1. získanie označenia CE 2. pravidlá a požiadavky týkajúce sa výrobkov 3. identifikácia príslušných noriem, technických špecifikácií a osvedčovanie výrobkov 4. vzájomné uznávanie výrobkov, na ktoré sa nevzťahujú špecifikácie Únie 5. požiadavky týkajúce sa klasifikácie, označovania a balenia nebezpečných chemických látok 6. predaj na diaľku alebo mimo prevádzkových priestorov: informácie, ktoré sa majú poskytnúť zákazníkom vopred, písomné potvrdenie zmluvy, odstúpenie od zmluvy, dodanie tovaru, iné osobitné povinnosti 7. vadné výrobky: práva spotrebiteľov a záruky, zodpovednosť po predaji, prostriedky nápravy pre poškodenú stranu 8. osvedčenia, označenia (EMAS, energetické štítky, ekodizajn, environmentálna značka EÚ) 9. recyklácia a odpadové hospodárstvo
AE.	Služby	1. získanie licencií, oprávnení alebo povolení na začatie a vykonávanie činnosti právnickej osoby inej ako podnik 2. oznamovanie cezhraničnej činnosti orgánom 3. uznávanie odborných kvalifikácií vrátane odborného vzdelávania a prípravy
AF.	Financovanie právnickej osoby inej ako podnik	1. získanie prístupu k finančným prostriedkom na úrovni Únie vrátane financovania z programov Únie a grantov 2. získanie prístupu k finančným prostriedkom na vnútroštátnej úrovni 3. iniciatívy určené právnickým osobám iným ako podniky (výmeny, mentorské programy atď.)
AG.	Verejné obstarávanie	1. účasť na verejných súťažiach: pravidlá a postupy 2. predloženie ponuky online v rámci verejnej výzvy na predkladanie ponúk 3. nahlasovanie nezrovnalostí vo vzťahu k postupom verejného obstarávania
AH.	Bezpečnosť a ochrana zdravia pri práci	1. povinnosti v oblasti zdravia a bezpečnosti podľa rôznych druhov činností vrátane predchádzania rizikám, informácií a odbornej prípravy“

[PN 5]

Článok 3

Nadobudnutie účinnosti

Toto nariadenie nadobúda účinnosť dvadsiatym dňom po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

Toto nariadenie je záväzné v celom rozsahu a priamo uplatniteľné vo všetkých členských štátoch.

V …

Za Európsky parlament	*Za Radu*
predsedníčka	*predseda/predsedníčka*